

**Zeitschrift:** Übermittler = Transmissions = Transmissioni  
**Herausgeber:** Eidgenössischer Verband der Übermittlungstruppen; Schweiz.  
Vereinigung der Feldtelegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 1 (1993)  
**Heft:** 3  
  
**Vorwort:** Editorial  
**Autor:** Aebischer, B.

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

---

## IMPRESSUM

---

# Uebermittler Transmissions Trasmissioni

---

### Zeitschrift der Kommunikation

Offizielles Organ des Eidg. Verbandes der Uebermittlungstruppen (EVU) und der Schweiz. Vereinigung der Feldtelegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere (Ftg)  
Organe officiel de l'Association Fédérale des Troupes de Transmission (AFTT) et de l'Association Suisse des Officiers et Sous-Officiers du Télégraphe de Campagne

---

### Auflage

2500 Exemplare

---

### Erscheinung

Am 1. Mittwoch des Monats  
(ausgenommen Doppelnummern)

---

### Preis pro Einzelnummer

Fr. 3.50

---

### Nachdruck

Nur mit ausdrücklicher Bewilligung der Redaktion gestattet

---

### Redaktion, Layoutgestaltung und Inseratverwaltung

Beat Aebischer  
Bahnhofstr. 24  
3432 Lützelflüh-Goldbach  
Tel.+Fax. 031.61.02.84

---

### Regionalredaktion Tessin

Dante Bandinelli  
Via F.Zorzi 2  
6512 Giubiasco Tel. 092.27.11.66

---

### Adressenverwaltung

Bruno Heutschi  
Sandgrubenweg 8  
3132 Riggisberg

---

### Rechnungswesen

Peter Vontobel  
am Pfisterhölzli 52  
8606 Greifensee  
P 01.940.04.74

---

### Postkonto 80-25090-8

EVU Zentralvorstand, Zürich

---

### Druck und Versand

Bühlmann Druck und Verlag AG  
Thunstrasse 8  
3000 Bern 6

---

## EDITORIAL

---

Werte Leserin  
Werter Leser

Der Schweizer Armee insbesondere den Uebermittlungstruppen, stehen drei grosse Projekte bevor.

Dies ist zum einen die Einführung des IMFS «Integriertes militärisches Fernmeldesystem», welches die Uebermittlung in der Schweizer Armee revolutionieren wird. Zum anderen wird das Parlament in der nächsten Session das revidierte Militärgesetz sowie die Armeereform 95 behandeln.

Der Bundesrat ist zuversichtlich, dass die zwei Traktanden in der Wintersession über die Bühne gehen werden.

Wir möchten Sie in dieser Ausgabe und in der Dezemberausgabe ausführlich über diese zwei Vorlagen informieren.

Sollten Sie zu diesen Themen « Militärgesetz und Armeereform 95 » Fragen haben, können Sie diese an die Redaktion senden; wir werden uns bemühen, in der Januarausgabe darauf einzugehen.

Ihr Redaktor

B.Aebischer

---

## INHALT DIESER NUMMER

## Seite

### Revision Militärgesetz

4

### Innovations essentielles de la LAAM

6

### Pressemitteilungen EMD

7

### IMFS, Integriertes Militärisches Fernmeldesystem

8

### Veranstaltungen, Vorlesungen

10

### EVU-Veranstaltungskalender

10

### EVU-Sektionsmitteilungen

11